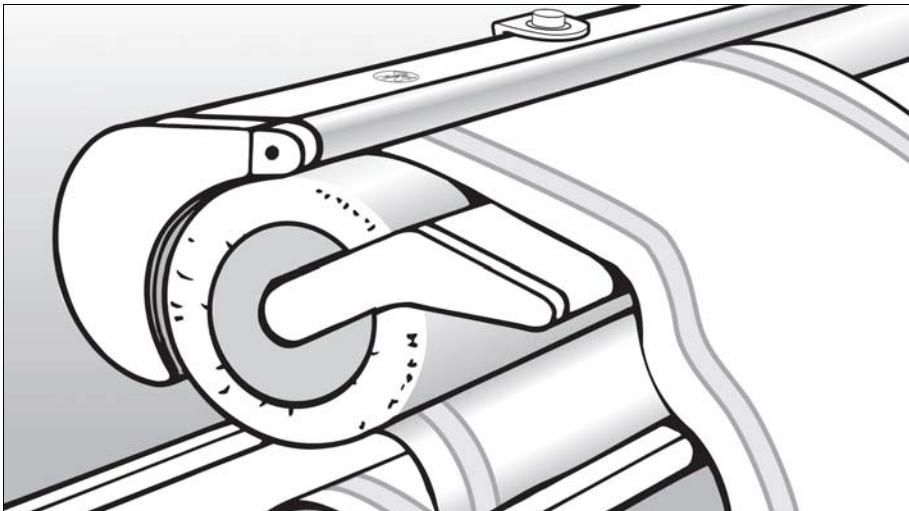


**Miele**

# Návod k obsluze



## Žehlicí stroj B 990

Před umístěním, instalací a uvedením  
přístroje do provozu si **bezpodmínečně**  
pročtěte tento návod k obsluze. Ochráněte  
tak sebe a zabráněte možnosti vzniku  
škod na Vašem přístroji.

**cs - CZ**

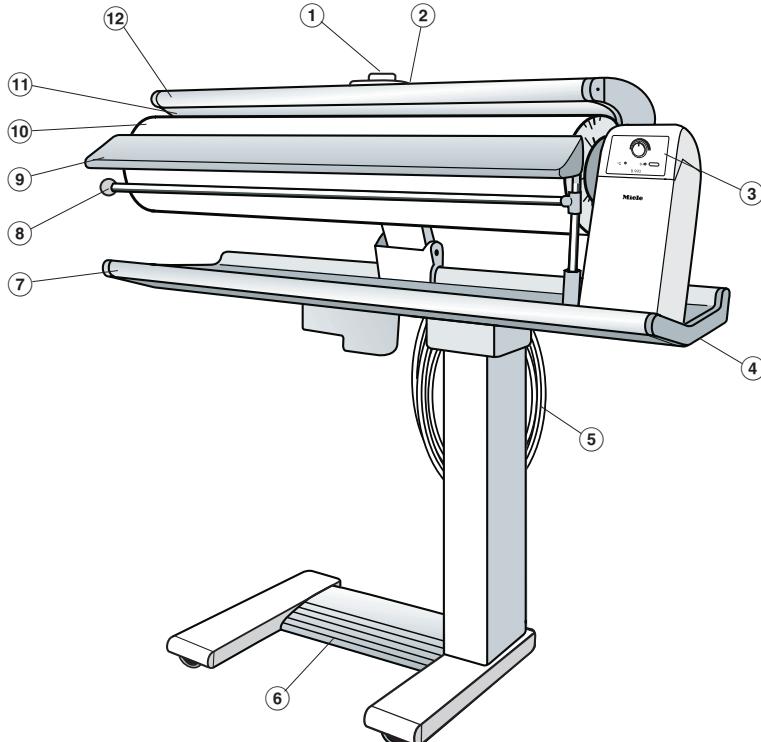
M.-Nr. 07 658 580

# **Obsah**

---

<b>Popis přístroje .....</b>	<b>3</b>
<b>Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění .....</b>	<b>5</b>
<b>Váš příspěvek k ochraně životnímu prostředí .....</b>	<b>8</b>
<b>Přeprava.....</b>	<b>9</b>
Přepravní pojistka .....	9
<b>Posouvání a sklápění .....</b>	<b>10</b>
<b>Připojení.....</b>	<b>11</b>
Před prvním uvedením do provozu.....	12
<b>Před žehlením.....</b>	<b>13</b>
Pracovní plocha k žehlení.....	13
Příprava prádla .....	13
Další doporučení pro správnou vlhkost k žehlení .....	13
Přezkoušení účinnosti zařízení pro ochranu prstů.....	14
<b>Žehlení .....</b>	<b>15</b>
Zapnutí a vypnutí .....	15
Zapnutí a vypnutí napařování .....	15
Volba rychlosti žehlicího válce .....	16
Zakládání prádla .....	17
Snímání vkládací lišty .....	17
Tyč na zavěšení prádla .....	17
Po žehlení .....	18
Výpadek el. proudu .....	18
<b>Praxe žehlení .....</b>	<b>19</b>
Ručníky, utěrky, kapesníky, ubrousy .....	19
Ubrusy.....	19
Ložní prádlo .....	20
Ložní prádlo .....	20
Košíle .....	20
Napařování kalhot .....	24
Napařování dámských sukní.....	24
<b>Údržba.....</b>	<b>25</b>
Čištění žehlicí vany .....	25
Čištění pláště přístroje .....	25
Žehlicí sukno .....	26
<b>Pomoc při poruše .....</b>	<b>29</b>
<b>Servisní služba.....</b>	<b>30</b>
<b>Technické údaje .....</b>	<b>31</b>

## Popis přístroje

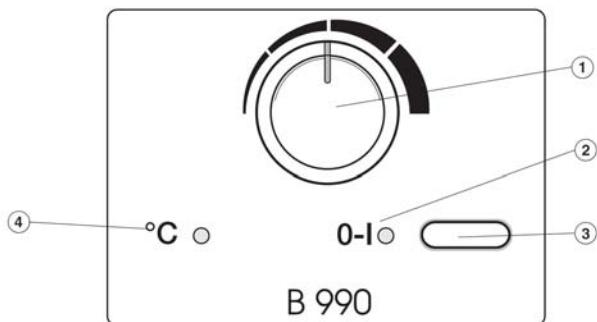


- |                                  |                             |
|----------------------------------|-----------------------------|
| (1) volič teploty                | (7) žehlicí stůl            |
| (2) nouzové odjištění (otevření) | (8) tyč na prádlo           |
| (3) ovládací panel               | (9) vkládací lišta          |
| (4) odjišťovaní úchytka          | (10) žehlicí válec          |
| (5) připojny kabel               | (11) žehlicí vana           |
| (6) nášlapný spínač              | (12) lišta na ochranu prstů |

# Popis přístroje

---

## Ovládací panel



- (1) volič rychlosti válce  
(2) kontrolka I-0 "zap./vyp."

- (3) spínač I-0 "zap./vyp."  
(4) kontrolka °C "teplota"

# Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

Před uvedením žehlicího stroje do provozu si přečtěte jeho návod k obsluze. Jsou v něm důležitá upozornění pro bezpečnost, použití a údržbu přístroje. Ochráňte tím sebe a zabráněte případným škodám na žehlicím stroji.

Tento návod k obsluze dobře uschovějte a předejte jej případnému novému majiteli.

## Přístroj používejte jen k tomu účelu, ke kterému je určen

- Tento žehlicí stroj se smí používat výhradně k žehlení textilií, které jsou ke strojovému žehlení vhodné a které byly vyprány ve vodě.
- Osoby, které nejsou schopny na základě jejich fyzických, senzorických a psychických schopností nebo z důvodu chybějící zkušenosti nebo neznalosti, žehlicí stroj bezpečně obsluhovat, nesmí žehlicí stroj, bez dohledu nebo pokynů zodpovědné osoby, obsluhovat.

## Technická bezpečnost

- Před instalací přístroje je nutno přístroj zkontrolovat, zda nedošlo k jeho zjevnému poškození. Poškozený přístroj neinstalujte a v žádném případě neuvádějte do provozu. Poškozený žehlicí stroj může ohrozit Vaši bezpečnost!
- Při poškození přípojného kabelu je nutný speciální přípojný kabel, který musí vyměnit pouze autorizovaný odborník.
- Před připojením přístroje je bezpodmínečně nutné porovnat připojné údaje (jištění, napětí, frekvence) uvedené na typovém štítku s hodnotami elektrické sítě. V případě pochybností se poraďte s odborníkem-elektrikářem.
- Elektrickou bezpečnost tohoto přístroje lze zajistit jen tehdy, bude-li připojen na předpisově instalovaný systém ochranného vodiče. Je velmi důležité, aby splnění tohoto základního požadavku bylo překontrolováno a v případě pochybností byla elektrická instalace překontrolována odborníkem-elektrikářem. Výrobce nemůže být činěn zodpovědný za škody, které vznikly v důsledku chybějícího nebo přerušeného ochranného vodiče.
- Z bezpečnostních důvodů nesmí být žehlicí stroj připojen k el. síti přes prodlužovací kably nebo rozbočovací vícenásobné zásuvky, neboť tyto nezaručují potřebnou bezpečnost (např. nebezpečí přehřátí apod.).

# Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění

---

► Přístroj odpovídá platným bezpečnostním předpisům. Neodborně prováděné opravy však mohou začítinit nebezpečí pro uživatele, za které nemůže výrobce přebírat žádoucí zodpovědnost. Opravy smí provádět pouze autorizovaní odborníci firmy Miele.

► Vadné součástky smí být vyměněny pouze za originální díly firmy Miele. Pouze u těchto dílů můžeme garantovat, že budou v plné výši splňovat bezpečnostní požadavky, které jsou kladený na naše přístroje

► Žehlicí stroj je elektricky odpojen ze sítě pouze tehdy, je-li splněna jedna z následujících podmínek:

- je vypnuta příslušná pojistka domovní instalace.
- šroubovací pojistky domovní instalace jsou zcela vyšroubovány.
- přívodní kabel je odpojen od el. sítě.

► Nepoškozujte, neodstraňujte a neobcházejte zabezpečovací zařízení a obslužné prvky stroje.

► Žehlicí stroj používejte jen v takovém stavu, kdy jsou nasazeny všechny snímatelné díly, zabraňující v přístupu k částem, které by mohly být pod proudem.

► Vestavba a montáž tohoto přístroje na nestabilních místech (např. na lodi) smí být provedena pouze odbornými servisy/odborníky, pokud zajistí předpoklady pro bezpečný provoz tohoto žehlicího stroje.

## Použití

► Při používání žehlicího stroje používejte pouze přiléhavé oděvy. Volné rukávy, stuhý na zástěrách, rukávy nebo kravaty mohou být zahyceny žehlicím válcem.

► Před obsluhou žehlicího stroje si sundejte prstýnky, náramky, řetízky a hodinky.

► V rozechřátém stavu hrozí akutní nebezpečí popálení:

- dotkněte-li se žehlicí vany,
- pokud za účelem úpravy a vyhlazení prádla sáhněte mezi zvednutou žehlicí vanu a žehlicí válec a současně sešlápněte nohou spínač.

► Nedovolte dětem, aby si v blízkosti žehlicího stroje hrály nebo žehlicí stroj obsluhovaly.

► Neodkládejte prádlo na rozpálenou žehlicí vanu. Nebezpečí požáru!

► K zavěšení prádla používejte výkyvnou tyč.

Tato tyč slouží pouze k zavěšení prádla. Pokud tyč již nepotřebujete, zasuňte ji zpátky. Na tyč také netačte, protože se žehlicí stroj může převrátit.

► Žehlicí stroj vypněte ještě před tím, než vytáhnete zástrčku ze zásuvky.

► Netahejte za přívodní kabel, uchopte zástrčku.

## **Bezpečnostní pokyny a varovná upozornění**

---

► Neodkládejte přípojný kabel přes rozpálený vanu. Izolace kabelu by se mohla poškodit – nebezpečí úrazu elektrickým proudem! K navinutí kabelu použijte zařízení, nacházející se na žehlicím stroji.

### **Použití příslušenství**

► Příslušenství lze zabudovat jen tehdy, pokud se jedná o originální díly od firmy Miele. Pokud budou namontovány jiné díly zaniká nárok na záruku příp. ručení za výrobky.

# Váš příspěvek k ochraně životního prostředí

---

## Likvidace obalového materiálu

Obal chrání přístroj proti poškození během přepravy. Obalové materiály byly voleny s přihlédnutím k hlediskům ochrany životního prostředí a k možnostem jejich likvidace a jsou tedy recyklovatelné.

Vrácení obalového materiálu do materiálového cyklu šetří suroviny a snižuje množství odpadů.

## Likvidace starého přístroje

Staré elektrické a elektronické přístroje obsahují často ještě cenné suroviny. Obsahují ale také škodlivé látky, které byly zapotřebí pro jejich funkčnost a bezpečnost. V komunálním odpadu nebo při špatné manipulaci mohou poškozovat lidské zdraví a životní prostředí. Váš starý přístroj proto v žádném případě nedávajte do komunálního odpadu.

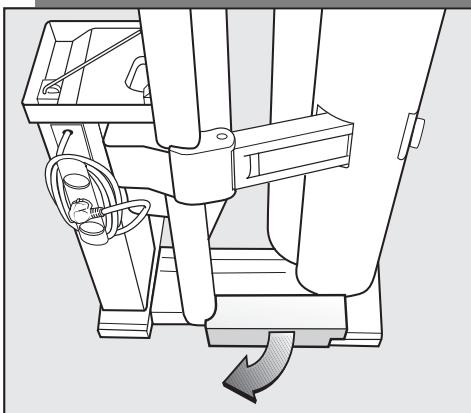


Pro likvidaci starých elektrických a elektronických přístrojů využijte sběrné místo zřízené k tomuto účelu Vaší obcí.

Postarejte se prosím o to, aby byl vyřazený přístroj až do doby odvezení uložen mimo dosah dětí.

## Přepravní pojistka

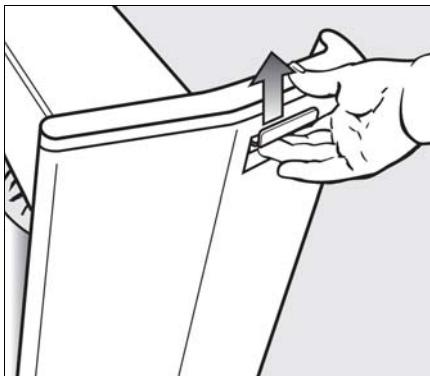
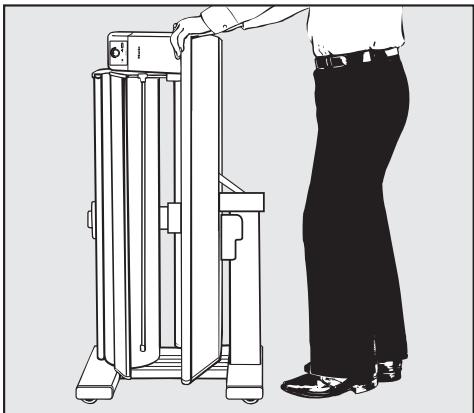
Přepravní pojistku odstraňte teprve po postavení žehlicího stroje na pojízdná kolečka.



- Sudejte přepravní pojistku.  
Přepravní pojistku si uschovějte! Při transportu přístroje (např. při stěhování) je při sklopení přístroje potřeba pojistku nasadit.

## Posouvání a sklápění

Žehlicí stroj je pojízdný - na čtyřech kolečkách.



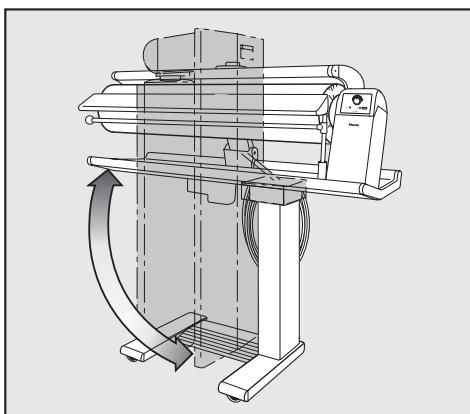
- Uchopte žehlicí stroj za žehlicí stůl a posouvejte jej před sebou.

Pro překonání překážek jako okraje koberců nebo prahů, ale také pro řízení:

- Lehce nakloňte žehlicí stroj.

Žehlicí stroj může být posunován rozložený nebo složený.

- Uchopte pevně žehlicí stůl a zatáhněte za odjišťovací úchytku vpravo vzadu pod prádelním stolem.



- Vrchní část žehlicího stroje sklopit až po zarázku do vodorovné polohy nebo nastavit do svislé polohy. Teprve po ukončení procesu sklápění uvolnit odjišťovaní úchytka.
- Aby při složení a při přepravě žehlicího stroje nedocházelo k úniku vody, je nutné uzávěr zásobníku vody nechat pevně zašroubovaný.

## Elektrické připojení

Tento žehlicí stroj je dodáván s připojovacím kabelem a zástrčkou s ochranným kontaktem pro připojení do zásuvky na 220-240 V 50-60 Hz.

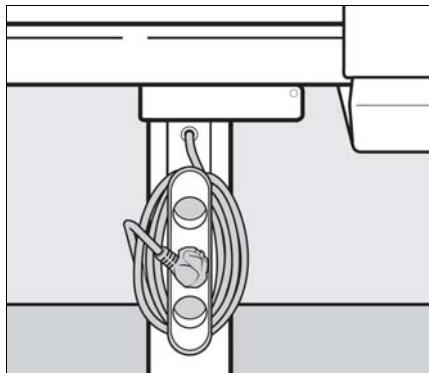
Připojení, instalace a bezpečnostní opatření musí být v souladu s příslušnými normami:  
ČSN 33 2000-3, ČSN 33 2180 a  
ČSN 061008-1997.

## Požadované přípojné údaje najeznete na typovém štítku.

Pro zvýšení bezpečnosti se doporučuje předřazení proudového chrániče s vybavovacím proudem 30 mA.

## Zapojení

Připojovací kabel je namotán za žehlicím stolem.

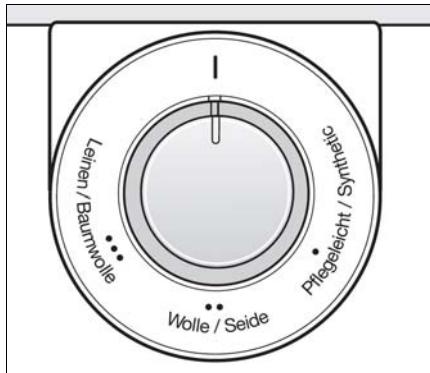
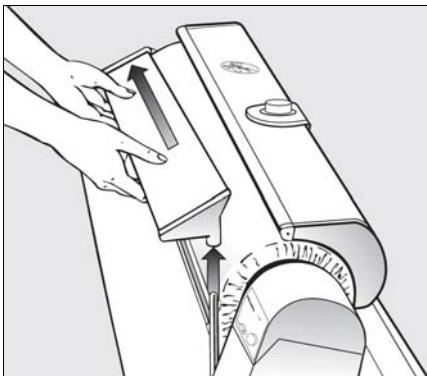


- Kabel odmotat.  
Zástrčku ještě nedávat do zásuvky.

# Připojení

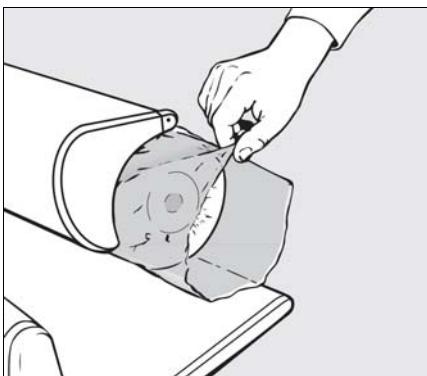
## Před prvním uvedením do provozu

Pro transport je žehlicí válec zabalen ve fólii, aby se na něj neprášilo.



- Sundat vkládací lištu. Vkládací lištu nejprve uvolnit z pravého držáku desky, potom z levé strany válce vytáhnout ven.

**Až bude zástrčka a žehlicí stroj bude zapnut, žehlicí vana se automaticky odklopí.  
Prosím, pak odstraňte fólii.**



- Stáhněte z žehlicího válce ochrannou fólii.

## Pracovní plocha k žehlení

Postarejte se o vodorovné umístění žehlicího stroje a zajistěte dostatečnou bezpečnou pozici proti ujízdění stroje do boku.



Potřebujete výškově přestavitelnou židli a odkládací plochu pro vyžehlené prádlo.

V dosahu by měl stát:

- po levé straně koš s připraveným prádlem,
- po pravé straně stůl pro odkládání vyžehleného prádla.

Košile, zástěry, blúzy atd. ihned pověste na věšák.

Menší kusy prádla je možno zavěsit na vyklápěcí prádelní tyč.

Mějte v blízkosti připravenou nádobu s vodou pro případné kropení (navlhčení) prádla.

## Příprava prádla

Správně připravené prádlo je předpokladem pro dobré vyžehlené prádlo.

Proto prádlo před žehlením:

- nakropete
- vytáhněte a vyhlaďte
- roztržíte

## Kropení

Prádlo potřebuje správnou vlhkost, jen tak může být zaručeno, že při správném nastavení teploty je po vyžehlení prádlo hladké a suché. Proto prádlo, tak jak při ručním žehlení nakropete, nejlépe několik hodin předem, aby bylo rovnoměrně vlhké.

Pokud máte k dispozici sušičku, usušte prádlo s programem "vlhké na žehlení".

Jestliže nemáte dostatek času na přípravu pro zvlhčení prádla použijte teplou vodu.

## Další doporučení pro správnou vlhkost k žehlení

materiál	vlhkost pro žehlení
hedvábí	zabalit do vlhkého šátku aby se zabránilo skvrnám z vody
umělé látky jako: dralon, nylon, perlon atd.	mírně vlhké až suché
vlna (např. kalhoty)	napařovat pod vlhkým šátkem
bavlna	mírně vlhká
len/plátno	vlhké

# Před žehlením

## Vytahovalí a vyhlazování

Nakropené prádlo jako obvykle vytahujte.

Stuhy, šle, lemovky vyhlaďte.

Velké díly jako ubrusy, prostěradla, povlečení složte do záhybů: tak se toto prádlo žehlí nejvhodněji.

## Třídění

Prádlo roztržte na hladké a hrubé, podle citlivosti na teplotu: potom můžete plynule žehlit.

Nejprve nejcitlivější tkaniny jako perlon, nylon a umělé hedvábí. Potom se stoupající teplotou: hedvábí, vlnu, bavlnu a plátno.

Naškrobené prádlo žehlete až na konec, aby se, pokud zůstanou částečky škrabu v žehlicí vaně, zabránilo jejich nanesení na jiné prádlo.

## První použití žehlicího stroje:

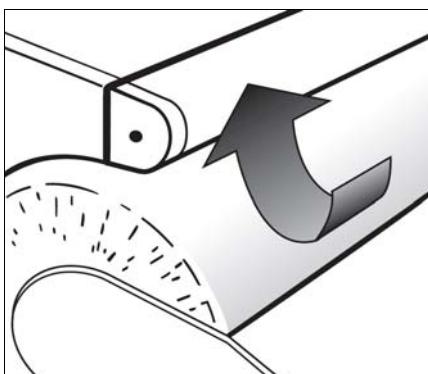
Na válci je viditelné a patrné 2-3 mm vyvýšení.

Toto neovlivňuje proces žehlení a po ca 3 hodinách žehlení se srovná. Tímto se dosáhne toho, že ovinutí bude bez záhybů.

## Přezkoušení účinnosti zařízení pro ochranu prstů

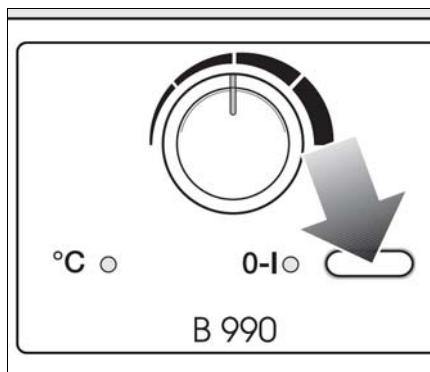
Lišta na ochranu prstů je pojistné zařízení, které se musí přezkoušet/spustit před každým mandlováním.

- U zapnutého žehlicího přístroje sešlápněte nášlapný spínač.
  - Žehlicí vana se přiklopí na otáčející se žehlicí válec.



- Pokud nyní nadzvednete lištu na ochranu prstů, žehlicí válec se neotáčí a žehlicí vana se odklopí.
- Pusťte lištu a dejte nohu pryč s nášlapného spínače.
- Sešlápněte opět nášlapný spínač.
  - Žehlicí vana se přiklopí na otáčející se žehlicí válec

## Zapnutí a vypnutí



Žehlicí stroj se zapíná a vypíná spínačem I-0.

## Pro zapnutí

- Stiskněte spínač
- světelná kontrolka vedle spínače svítí.

## Pro vypnutí

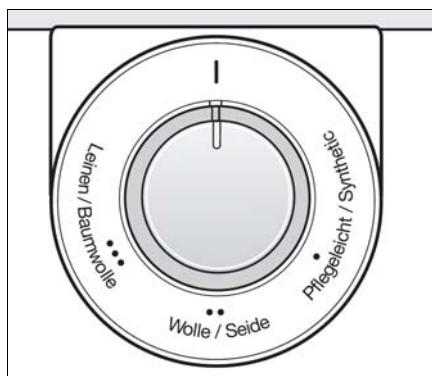
- Spínač I-0 stiskněte a pustěte
- světelná kontrolka ve spínači zhasne.

## Volba teploty žehlení

Žehlicí teplota se nastavuje voličem teploty.

Na stupnicí voliče teploty jsou jednotlivé teplotní stupně označeny bodovým symbolem, které odpovídají mezinárodnímu označení pro "žehlení".

druh vlákna	bodový symbol	teplotní stupeň
snadno ošetřovat. / syntetika	●	nízká teplota
vlna / hedvábí	●●	střední teplota
plátno / bavlna	●●●	vysoká teplota
	I	40-60°C



- Nastavte volič teploty na požadovanou teplotu.
  - Světelná kontrolka °C "teploty" svítí tak dlouho, dokud se zahřívá žehlicí vana.
- Kontrolka zhasne, když bude dosažena požadovaná teplota.

U prádla ze směsných tkanin určuje teplotu citlivější tkanina. Např. prádlo složené z Polyacrylu a bavlny budete žehlit na stupeň ●● vlna/ hedvábí a ne jako bavlnu.

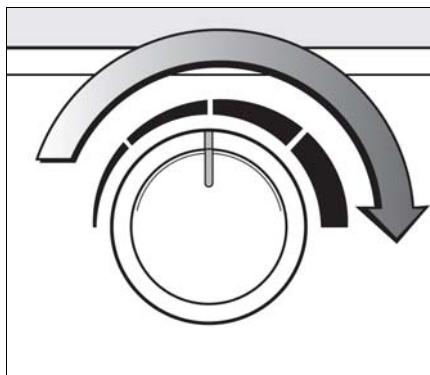
# Žehlení

## Volba rychlosti žehlicího válce

Volba rychlosti žehlicího válce se může nastavit od nejnižší rychlosti (ca 2 m/min.) až po nejvyšší rychlosť (ca 4,5 m/min.).

Nižší rychlosť ulehčuje žehlení komplikovaně formovaných tvarů prádla, jako např. košile nebo halenky. Také u prádla, které je žehleno ve více vrstvách, se doporučuje zvolit pomalejší rychlosť. Často stačí nechat jednou nebo dvakrát projít prádlo žehlicím válcem, aby jste měli prádlo hladké a suché.

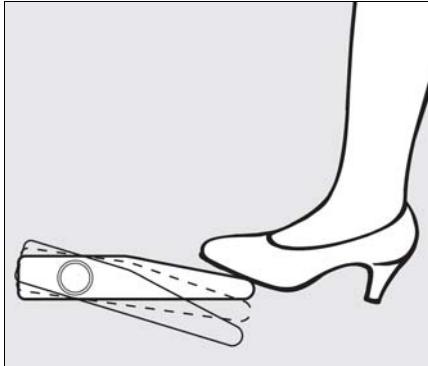
Tenčí, jednovrstvé prádlo jako např. kapesníky, utérky se může žehlit při vyšší rychlosći.



- Nastavte volič rychlosti válce na požadovanou rychlosť.

## Žehlení

Průběh žehlení je řízen nášlapným spínačem. Tento spínač má tři polohy:



- zvednout
- napařit
- žehlit

### Při žehlení:

- Nášlapný spínač úplně sešlápnout.

**Nesahejte mezi žehlicí vanu a válec. Nebezpečí popálení!**

### Při napařování:

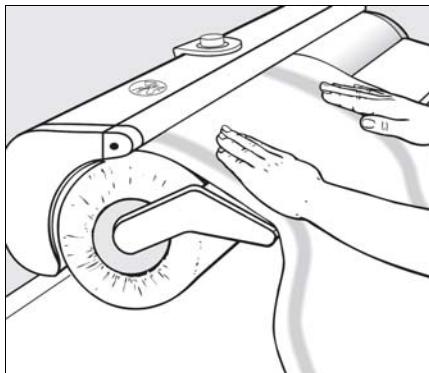
- Nášlapný spínač nejprve zcela sešlápnout a pak nohu trochu pozvednout. Žehlicí válec pak zůstává stát pod sklopenou žehlicí vanou.

### Pro odklopení žehlicí vany:

- Zvedněte nohu z nášlapného spínače.

## Zakládání prádla

- ❑ Na vkládací liště vyrovnat a uhladit prádlo.



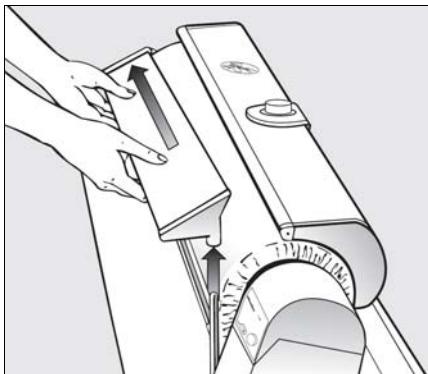
- ❑ Potom válec s kusem prádla potočit tak daleko, až okraj prádla může být zachycen žehlicí vanou.

Potom:

- ❑ Sešlápнěte nášlapný spínač.

## Snímání vkládací lišty

Pro žehlení formovaného prádla se může sundat vkládací lišta; např. když se žehlí sukně.



- ❑ Vkládací lištu vyzvednout nejprve z držáku po pravé straně a potom na levé straně vytáhnout z válce.

## Tyč na zavěšení prádla

Vyžehlené prádlo můžete bez záhybů odložit na výkyvnou prádelní tyč.

 Netlačte prosím na výkyvnou prádelní tyč, hrozí nebezpečí, že se žehlicí stroj převrátí.

## Tipy

Když se při náběhu prádla vytvářejí záhyby:

Postup žehlení přerušit., prádlo po-vytáhnout kousek zpět a uhladit.

Příp. vlhkou houbičkou nebo šátkem navlhčit.

Využívat pokud možno celou šířku válce, potom zůstane hladký povrch ovinutí válce uchován.

U malých kusů prádla, jako např. kapesníky, používat střídavě pravou a levou stranu válce.

# Žehlení

Prádlo s vystupujícími knoflíky je nutno žehlit tak, aby byly knoflíky obráceny k žehlicímu válci a mohly se zamáčknout do pružného obalu válce.

Přes zipy, kovové knoflíky a kovové háčky dávejte pro ochranu žehlicí vany šátek.

Nežehlit knoflíky které nejsou teplu odolné ani extrémně vysoké knoflíky (z důvodu ochrany žehlicí vany).

Pokud jste se žehlením skoro hotovi, můžete nastavit volič teploty na I a potom s minimální teplotou dožehlit menší kusy prádla.

## Po žehlení

- Žehlicí stroj vypnout.
- Volič teploty nastavit do polohy I.
- Síťovou zástrčku vytáhnout ze zásuvky.

## Má-li být žehlicí stroj odklizen

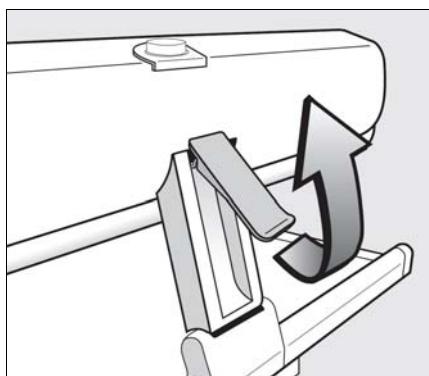
- Žehlicí stroj nechat zchladit.
- Stroj sklopit.
- Navinout připojovací kabel.

## Výpadek el. proudu

### Při výpadku proudu stlačte nouzové odjištění.

Pokud během žehlení dojde k výpadku proudu, zůstane žehlicí vana přiklopena na žehlicím válci. Prádlo je přidrženo a je nebezpečí jeho se-žehnutí.

Pro vyproštění sevřeného prádla:



- Nouzové odjištění zvednout nahoru.
  - Přitlačný tlak se zruší a uvolněné prádlo je možno podle polohy ve stroji vytáhnout dopředu nebo dolů.

Po obnovení dodávky el. proudu stlačte nouzové odjištění dolů (do původní polohy). Pak je možno v žehlení opět pokračovat.

Uvedené pokyny pro praxi žehlení posuzujte prosím pouze jako "jednu z možností". Po získání vlastních zkušeností s žehlením naleznete jistě i jiné postupy, které Vám budou lépe vyhovovat.

## Ručníky, utěrky, kapesníky, ubrousy

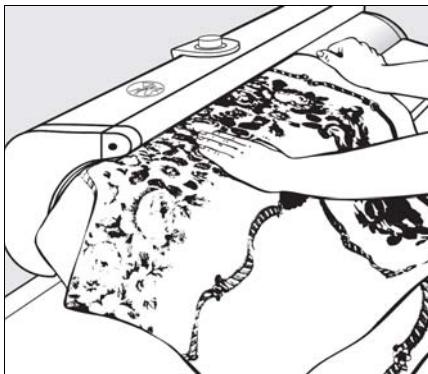
Žehlit ve směru vláken, nebudou se vytahovat a dají se pak snadno skládat.

Kapesníky a ubrousy vkládat napříč a příp. po složení ještě jednou přežehlit.

Prosím využijte šířku válce!

## Ubrusy

Ubrusy budou bez přehybu, budete-li nejprve žehlit střed ubrusu.



- Nevyžehlenou část ubrusu - na levé straně válce - vyžehlit z obou stran.  
Vyžehlenou střední část nechat viset po levé straně válce. Nevznikne žádny přehyb.
- Po složení příp. ještě jednou přežehlit.



## Povlečení a přehozy

Žehlit jako ubrusy - nebo pokud nevadí přehyby - přeložit po délce a vyžehlit.

Ozdoby a vyšívaní na příkrývkách žehlit nejdříve zprava, pak zleva. Ozdoby budou pak hezčí.

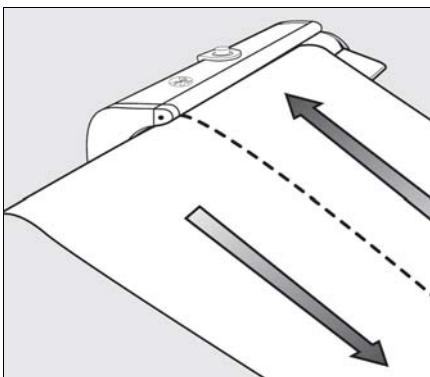
- Ubrus vložit napříč válce, okraje visí vlevo i vpravo přes okraj.
- Ubrus přeložit na šířku.

# Praxe žehlení

## Ložní prádlo



- Nejprve žehlit okraj se zapnutými knoflíky (jako u ložního prádla). Potom žehlit celý povlak z obou stran.
- Knoflíky zavádět velmi opatrně.



- Povlečení žehlit ve dvou podélných pásech.

## Povlečení na polštáře

- Nejprve žehlit okraj se zapnutými knoflíky (jako u ložního prádla). Potom žehlit celý povlak z obou stran.  
Pokud se na povlečení nachází knoflíky směrem k žehlicí váně, tyto nežehlit.

## Košile

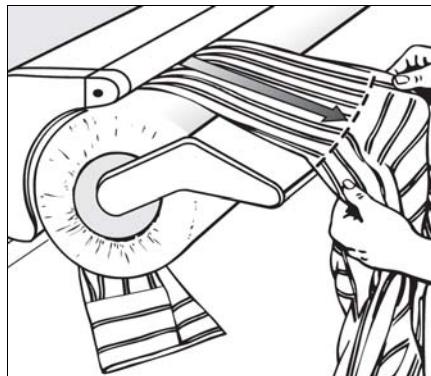
Košile žehlit bez vkládací lišty.

Postup žehlení:

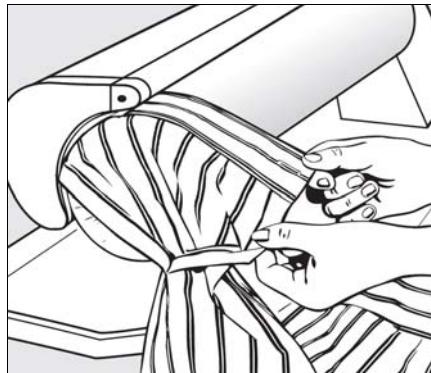
- rukávy a manžety
- zadní díl
- přední díly
- límec

## Rukávy a manžety

- Rukávy vytáhnout, vyhladit a položit šikmo na žehlicí válec.  
Manžety nechat nejprve nevyžehlené.



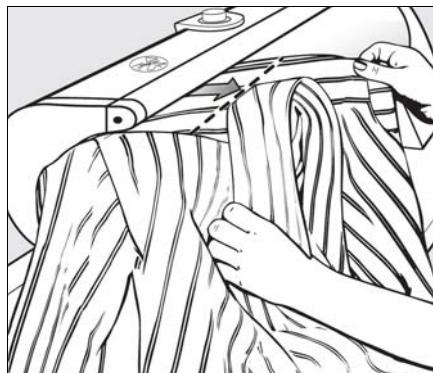
- Rukávy žehlit od manžetového švu až po zaoblení ramen.



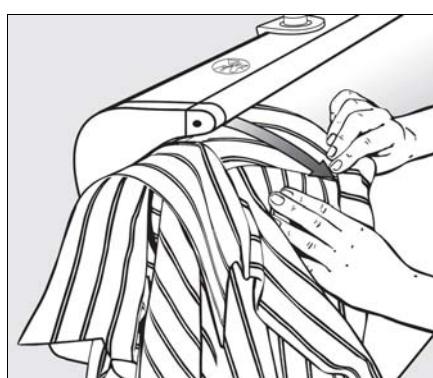
- Manžety žehlit z obou stran na levém okraji válce.  
Dvojitě manžety pak přeložit (knoflíkové dírky na sebe) a vyžehlit.  
Pokud jsou knoflíky směrem k žehlicí vaně, tyto nežehlit.

## Zadní díl/ramenní sedlo

U košíl s ramenním sedlem:



- Sedlo přeložit podél zádového švu.
- Košili položit šikmo na válec a žehlit od levého ramenního švu až k límci.

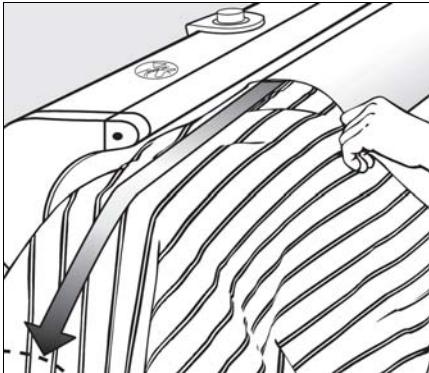


- Potom vysunout košili ven a žehlit kolem límce až k pravému ramennímu švu.

# Praxe žehlení

## Zadní díl košile

Záda je nutno žehlit na dvakrát, vždy asi od středu zad k postrannímu švu.



- Košili natáhnout na žehlicí válec (rubem nahoru) až k sedlovému švu - u košíl bez sedla až k límcovému švu - a záda vyhladit.



- Žehlit od středu zad až k rukávovému švu. nevyžehlený pruh až po postranní šev vyžehlit až s předním dílem.

Druhý díl zad žehlit jako první díl, avšak nalevo.

- Košili vyjmout z válce, otočit a nechat zleva natáhnout.
- Vyžehlit dosud nevyžehlenou část zad.

## Přední díly

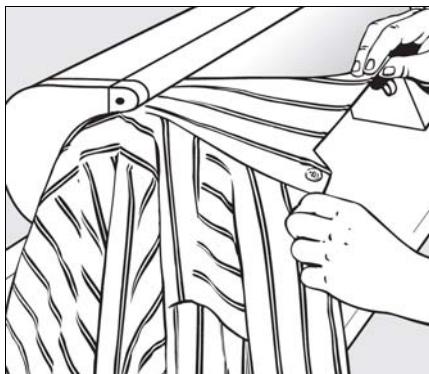
Přední díly a dosud nevyžehlená část zad se žehlí na levé straně válce, vždy nejprve od spodního lemu až k ramennímu výstřihu.

- Začít s levým předním dílem!



- Košili vytáhnout a žehlit kolem ramenního výstřihu až k límci.
- Pravý přední díl vyžehlit stejným způsobem, avšak zleva.

## Límc



Límc vyžehlit z obou stran na levém konci válce. Pokud je knoflík směrem k žehlicí vaně, tyto nežehlit.

- Límc pak přeložit a příp. vodo- rovně lisovat.

## Noční košile

Rukávy, sedla a záda žehlit po zapnutí knoflíků jako u běžné košile.

Při žehlení předního dílu:

- Noční košili natáhnout na žehlicí válec tak, aby rukávy a prsní část visely přes levý okraj válce.
- Žehlit od levého postranního švu až k pravému postrannímu švu. Aby byly podchyceny i části košile na prsou, posouvat košili sem a tam příp. přeložit uprostřed a lisovat spolu s knoflíkovým pásem.
- Límc - pokud je - žehlit jako u košile.

## Pyžamo

Kabátek pyžama žehlit jako běžnou košili. U kalhot vyžehlit nejprve nohavice, a to jednotlivě na levé straně válce.

- Jednu nohavice z přední strany, druhou ze zadní strany.
- Nohavice žehlit od záložky až po rozkrok.
- Potom povytáhnout až po středový šev a žehlit dál až po pásek. Stahovací guma je nutno natáhnout.

## Zástery, pláště

Haleny a pláště žehlit jako košile

## Zástery se šlemi

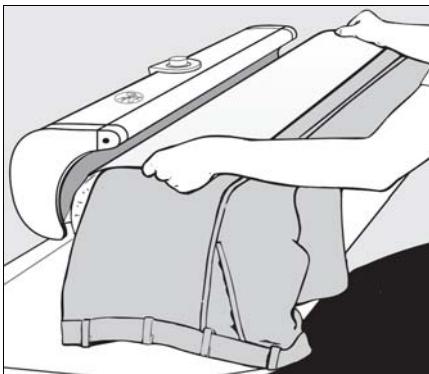
- Šle zástery žehlit vedle sebe a dále horní část zástery až po pásek.
- Zástěru pak žehlit po jednotlivých pruzích až po pásek nebo ji žehlit napříč. Horní část zástery zůstane viset přes levý okraj válce.

# Praxe žehlení

---

## Napařování kalhot

- Každou nohavice pokládat na žehlicí válec zvlášť. Horní část kalhot zůstává viset přes levý okraj válce.



- Na nohavice přiložit vlhký šátek a válec rukou pootočit tak daleko, až je napařovaná část kalhot zakryta žehlicí vanou.
- Tímto způsobem napařovat od každého záhybu kalhot jednotlivě obě strany.

## Napařování dámských sukni

Žehlit bez vkládací lišty a využívat volnoběhu žehlicího válce!

- Sukni natáhnout od volného konce žehlicího válce až po páse.
- Přiložit vlhký šátek.
- Sukni a její záhyby žehlit kousek po kousku.

 Při všech úklidových pracích vytáhněte zástrčku ze zásuvky.

## Čištění žehlicí vany

Když se na žehlicí vaně usadí např. vodní kámen popř. zbytky škrobu, je možno je odstranit za použití běžných čisticích a mycích prostředků. Čištění se provádí až jakmile žehlicí vana vychladne. Uvolnění nouzového odjistění usnadňuje práci.

Nepoužívejte žádné hrubozrnné prostředky na drhnutí!

## Čištění pláště přístroje

Plášť přístroje je možné po jakémkoliv znečištění otřít buď suchou nebo vlhkou utěrkou.

Ani zde nepoužívejte žádné prostředky na drhnutí!

## Žehlicí sukno

Žehlicí sukno je ze 100% bavlny se zapraveným okrajem a je dvojitě namotáno na žehlicí válec, čímž je zaručeno maximální pohlcení vlhkosti. Při praní se srazí maximálně o 6%, takže je možné jej zase zpátky natáhnout. Na válci podkladové ovinutí, které zabraňuje sklozmutí žehlicího sukna.

Žehlicí sukno je při dodání již předeprané, což umožňuje lepší vtažení prádla.

Pokud není dostatečné unášení prádla žehlicím válcem nebo pokud je žehlicí sukno hodně špinavé, můžete jej vyprat na 60°C.

Po vyprání natáhněte mírně vlhké sukno (vlhké na mandlování) na žehlicí válec a vyžehlete jej do sucha.

Lehké zahnědnutí žehlicího sukna je v průběhu času zcela běžné. Pokud by sukno nebylo již pěkné, lze jej vyměnit.

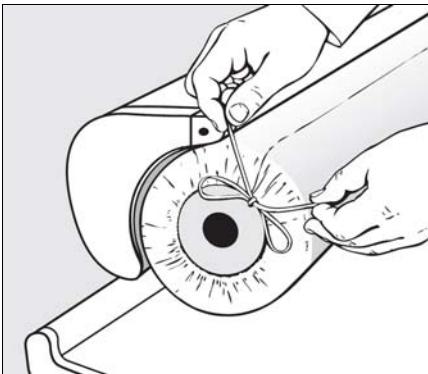
Žehlicí sukno lze zakoupit u specializovaného prodejce Miele nebo u servisní služby Miele.

# Údržba

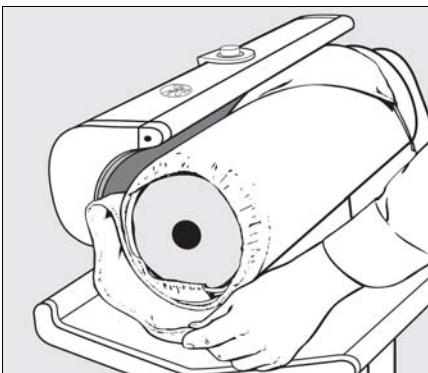
## Výměna žehlicího sukna

**⚠️ Výměnu žehlicího sukna provádějte až po vychladnutí přístroje!**

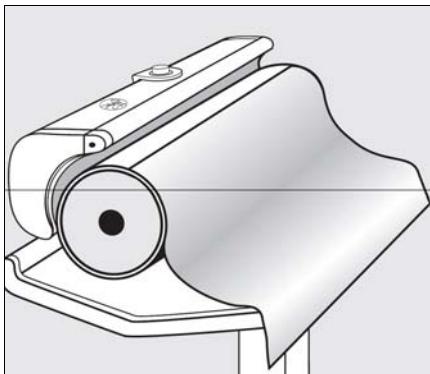
- Sudejte vkládací lištu.



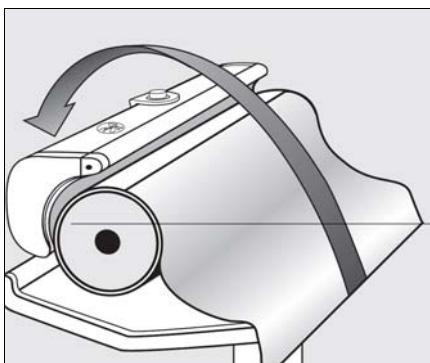
- Povolit šnůrky na levé i pravé straně žehlicího válce.



- Odmotat žehlicí sukno.

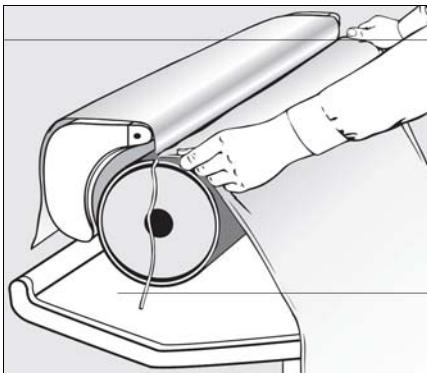


- Na žehlicím válci upevnit bavlněné sukno a nechat volně viset dolů.



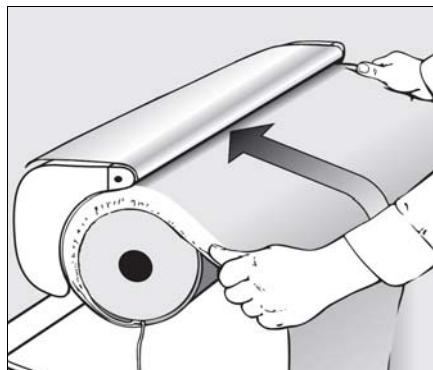
- Bavlněné sukno uchopit na obou koncích, napnout a přeložit přes žehlicí vanu.

**Spára v místě upevnění bavlněného sukna se nyní nachází nahore!**

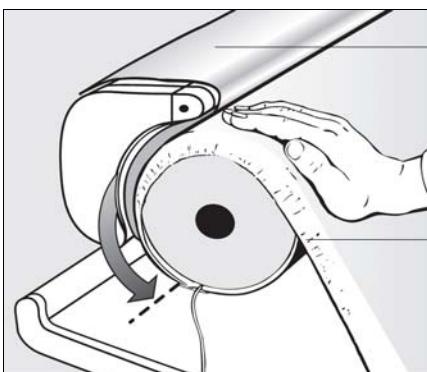


- Zapnout žehlicí stroj.

Při zapnutí žehlicího stroje se žehlicí vana ihned nahřívá.  
Regulátor teploty bezpodmínečně nastavit na I.



- Nové žehlicí sukno vložit stříženou hranou do spáry (šňůrkami ven, švy dovnitř) a uhladit.



- Sešlápnout nášlapný spínač a žehlicí plátno hladce "nažehlit".

Je nutno dávat pozor, aby nebyly navíjeny šňůrky.

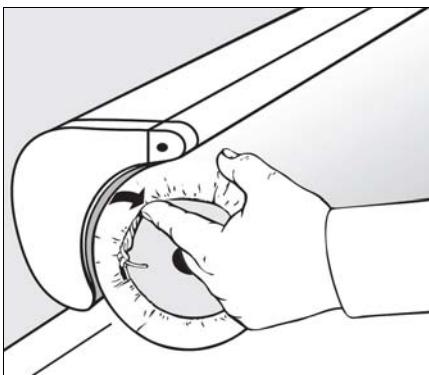
- Žehlicí válec ručně pootáčet tak dlouho, až se spára pro nasazení sukna bude nacházet dole, viz. šipka.

## Údržba

---

Po několika otáčkách žehlicího válce, nachází-li se konec žehlicího plátna právě pod žehlicí vanou:

- Při sešlápnutí nášlapného spínače žehlicí stroj vypnout. Žehlicí vana zůstává přiklopena a žehlicí plátno pevně přidržuje.



- Šňůrky po levé a pravé straně žehlicího válce svázat a zastrčit pod plátno.
- Nasadit znova vkládací lištu.
- Zapnout žehlicí stroj  
- žehlicí vana se odklopí.

# Pomoc při poruše

## Co dělat, když ...

Většinu poruch a chyb, ke kterým může v každodenním provozu dojít, můžete odstranit sami. V mnoha případech můžete ušetřit čas a peníze, protože nemusíte volat servisní službu.

Následující tabulky by Vám měly pomoci nalézt příčiny poruchy nebo chyby a odstranit je. Mějte však na paměti:

 Opravy elektrických přístrojů smí provádět pouze autorizovaní odborníci. Neodborně provedená oprava může uživatele přivést do vážného nebezpečí.

problém	možná příčina	odstranění
<b>Žehlicí stroj se nedá uvést do provozu.</b>	Žehlicí stroj je bez proudu.	Zkontrolujte, zda <ul style="list-style-type: none"><li>- je zasunuta zástrčka do zásuvky.</li><li>- jsou v pořádku pojistky.</li></ul>
<b>Špatné vtahování prádla.</b>	Špinavé žehlicí sukno.	Vyperte žehlicí sukno na 60°C.
<b>Špatné vtahování prádla.</b>	Usazeniny vodního kamene příp. zbytky škrobu na žehlicí vaně.	Odstraňte běžným mycím a čisticím prostředkem.
<b>Plisování (tvorba záhybů).</b>	Špinavá vana (usazeniny vodního kamene).	Žehlicí vanu vyčistěte běžným mycím a čisticím prostředkem.
<b>Velmi špinavé žehlicí sukno.</b>	Usazeniny	Vyperte žehlicí sukno na 60°C.
<b>Žehlicí vana nemá přítlačný tlak.</b>	Dotyk nouzového odjištění.	Stisknout nouzové odjištění dolů (viz také "Výpadek proudu").

# Servisní služba

---

## Opravy

Vyskytne-li se závada, kterou nemůžete sami odstranit, informujte:

- **Vašeho prodejce Miele**  
nebo
- **servisní službu Miele v Brně,**  
tel.: 543 553 134-5 nebo  
zelená linka: 800 169 431.

Servisní službě nahlaste typ a číslo Vašeho přístroje. Oba údaje najdete na typovém štítku vpředu na spodní straně žehlicího přístroje.

IBN	Typ	(1)
	Fabr.Nr.	(2)
	Art.Nr.	
	M.-Nr.	
		(3)
		(4)
	Total	(5)
		

- (1) typ
- (2) výrobní číslo
- (3) jištění (ze strany stavby)
- (5) příkon

Plán zapojení se nachází v žehlicím stole vpředu vpravo za plastovým krytem.

## **Technické údaje**

výška	95,9 (sklopený 105,2) cm
šířka	98,5 (sklopený 50) cm
hloubka	38,0 cm
hmotnost	38 kg
max. zatížení podlahy	382 Newton
přípojné napětí	viz typový štítek
přípojná hodnota	viz typový štítek
jištění	viz typový štítek

**Miele**

Miele spol. s r.o.  
Holandská 4, 639 00 Brno  
Tel.: 543 553 111-3  
Fax: 543 553 119  
Servis-tel.: 543 553 741-5  
E-mail: info@miele.cz  
Internet: www.miele.cz

**Servisní služba Miele**  
**příjem servisních zakázek**  
**800 MIELE1**  
**(800 643531)**

Miele & Cie. KG  
Carl-Miele-Straße 29  
33332 Gütersloh  
Německo